Peter Paul Schrott Stiftung Ö.B.P.B.
Fondazione Peter Paul Schrott A.P.S.P.

Die Peter Paul Schrott Stiftung ÖBPB / La Fondazione Peter Paul Schrott APSP

gibt bekannt/rende noto

dass ein Auswahlverfahren nach Prüfungen zur Erstellung einer Rangordnung für die provisorische Besetzung von einer Stelle als **Hilfskoch/ Hilfsköchin (Berufsbild Nr. 14) in der III. Funktionsebene in Teilzeit für das Seniorenwohnheim Welschnofen** ausgeschrieben ist.

che è indetta una procedura di selezione per esami per la formazione di una graduatoria per la copertura provvisoria di un posto di **aiuto cuoco/a (profilo professionale n° 14) nella III. qualifica funzionale a tempo parziale per la Residenza per Anziani Nova Levante.**

Zulassungsvoraussetzungen:

a) Studien – bzw. Berufstitel:
– Abschluss der Grundschule und mehrjährige Berufserfahrung im spezifischen Bereich;
b) Zweisprachigkeitsnachweis „A2“ (ehem. Niveau D);
c) Zugehörigkeit zur deutschen Sprachgruppe laut Art. 18 des Dekrets des Präsidenten der Republik Nr. 752 vom 26.07.1976 in geltender Fassung;
d) Italienische Staatsbürgerschaft oder Staatsbürgerschaft eines anderen EU-Staates sowie ein Familienangehöriger von EU-Bürgern zu sein, auch wenn Angehöriger eines Drittstaates, sofern die Aufenthaltskarte oder das Recht auf Daueraufenthalt besitzt oder ein Drittstaatsangehöriger zu sein, der die Rechtsstellung eines langfristig Aufenthaltsberechtigten in der EU besitzt oder mit Flüchtlingsstatus bzw. mit zuerkanntem subsidiärem Schutz;
e) Führerschein „B“;
f) Alter von mindestens 18 Jahren;
g) Genuss der politischen Rechte;
h) Körperliche und psychische Diensttauglichkeit;

Requisiti per l‘ammissione:

a) titoli di studio e professionale:
– licenza di scuola elementare e pluriennale esperienza professionale nel settore;
b) attestato di conoscenza delle due lingue „A2“(ex liv. D);
c) appartenenza o aggregazione al gruppo linguistico tedesco prevista dall’art. 18 del decreto del Presidente della Repubblica dd. 26/07/1976, n° 752 e successive modifiche ed integrazioni;
d) cittadinanza italiana o di un altro stato membro dell’Unione Europea o di essere un familiare di cittadini degli Stati membri dell‘Unione Europea, anche se cittadino di Stati terzi, che siano titolari del diritto di soggiorno o del diritto di soggiorno permanente o titolari del permesso di soggiorno CE per soggiorni di lungo periodo o siano titolari di status rifugiati ovvero dello status di protezione sussidiaria;
e) patente di guida „B“;
f) età non inferiore a 18 anni compiuti;
g) godimento dei diritti politici;
h) idoneità fisica e psichica all’impiego;

Die Bewerber werden einer mündlichen Prüfung unterzogen.

Gli aspiranti verranno sottoposti ad una prova orale.

Prüfungsprogramm:

- Fachkenntnisse im spezifischen Bereich (Zubereitung von Speisen, Vorschriften über Hygiene und über Verhütung von Arbeitsunfällen, etc.)

Programma dell` esame:

- conoscenze pratiche nello specifico ambito di impiego (preparazione dei cibi, norme igieniche di trattamento dei cibi e di sicurezza del lavoro, ecc.)
- diritti e doveri del/la dipendente pubblico/a

- Rechte und Pflichten der öffentlichen Bediensteten
- Verhaltenskodex für das Personal der Peter Paul Schrott Stiftung ÖBPB;

Die entsprechenden Gesuche liegen im Personalamt der Peter Paul Schrott Stiftung ÖBPB auf oder können unter www.sh-eggental.bz.it abgerufen werden und müssen in der Peter Paul Schrott Stiftung innerhalb, **Montag, 30. November 2026, 12.00 Uhr** eingehen.

Weitere Erklärungen und Auskünfte können telefonisch unter der Nummer 0471/616529 eingeholt werden.

- codice di comportamento del personale della Fondazione Peter Paul Schrott APSP;

I modelli per la domanda sono depositati presso l'ufficio del personale della Fondazione Peter Paul Schrott APSP o possono essere scaricati dal sito internet www.sh-eggental.bz.it e devono pervenire alla Fondazione Peter Paul Schrott **entro lunedí, 30. novembre 2026 alle ore 12.00.**

Ulteriori informazioni possono essere richieste telefonicamente al numero 0471/616529.

Deutschnofen/Nova Ponente 04.11.2026

Der Direktor / Il Direttore
Dr. Roland Reinalter
(digital signiert / firmato digitalmente)